

SF 1

8.00 Wetterkanal. 9.45 Ski alpin: WM. Kombinationsabfahrt Damen. 11.15 Schweizerhalle - Chemie-Katastrophe am Rhein (W). 11.35 Telescoop. 12.00 Ski alpin: WM. Kombinationsabfahrt Damen. 1. Lauf. Übertragung aus St. Moritz/Schweiz. 14.05 Tagesschau. 14.45 Ski alpin: WM. Kombinationsabfahrt Damen. 2. Lauf. Übertragung aus St. Moritz/Schweiz. 16.00 Telescoop. 16.25 Hör mal, wer da hämmert! Brad auf Abwegen. 16.50 Benjamin Blümchen. 17.15 Briefe von Felix. 17.30 Gutenacht-Geschichte. 17.45 Tagesschau. 17.55 Ski alpin: WM. U.a. 18.30: Siegerehrung Kombination Damen. 18.45 Telesguard. 19.00 Schweiz aktuell. 19.30 Tagesschau.

20.00 Eiger, Mönch + Kunz
Spielshow mit Susanna Kunz

21.05 PULS
Gesundheitsmagazin
Allergie-Impfung;
Amalgam-Ersatz
Trigeminus-Neuralgien
21.50 10 vor 10

22.20 Vis-à-Vis
Gast: Jeffrey Gedmin,
US-Amerikaner, Direktor
Aspen-Institut Berlin
Moderation: Frank A. Meyer

23.30 Kleiner Vogel
Familiendrama (F 1997)
Regie: Carlos Saura
1.05 Tagesschau
1.15 La faute à Voltaire
Gesellschaftsdrama (F 2000)
(W)
2.45 SwissTXT

VOX

9.55 Ein Wink des Himmels (W).
10.55 Always - Der Feuerengel von
Montana. Fantasyfilm (USA 1989)
(W). 13.10 Eine himmlische Familie
(W). 14.05 Unter uns. 14.35 Gute
Zeiten, schlechte Zeiten. 15.10 Ein
Wink des Himmels. 16.05 Eine
himmlische Familie. 17.05 Nash
Bridges. 18.00 Nachrichten. 18.15
Kochduell. 19.15 Die Nanny. 19.45
Verrückt nach dir.

20.15 Deutschland sucht den
Superstar - das Magazin
21.15 18 - Deine Geschichte zählt!
22.15 BBC Exklusiv:
Naturgewalten (I)
Freak Waves - Riesenwellen
aus dem Nichts

23.10 Süddeutsche TV. Die
Schneekönige: Mit
Skilehrern auf der Piste
0.00 Spät Nachrichten
0.10 Graf Zaroff - Genie des
Bösen
Horrorfilm (USA 1932)
1.20 Johnny Handsome (W)
3.00 Fit for Fun TV (W)

TSR 1

11.55 Telescoop. 12.20 Tout le
monde aime Raymond. 12.45 K1
12.45. 13.15 Domain à la une.
14.05 Walker, Texas Ranger. 14.55
Diagnosis Murder. 15.45 L'homme
invisible. 16.35 C'est mon choix.
17.30 7 jours pour agir. Lange gar-
dien. 18.20 Top Models. 18.40 Ciné-
rapido. 18.50 Météo régionale.
18.55 Le 19.00 des régions. 19.15
La poule aux oeufs d'or. 19.30 Le
19.30. 20.00 Météo. 20.05 Classe
éco. 20.35 Un crime au paradis.
Film de Jean Becker (F 2000). 22.15
Six Feet Under. The Secret. 23.15
Les Soprano. Le fils prodigue. 0.15
Programme de la nuit en bouche.

TSI 1

10.00 Agenda TSI. 10.10 Ricordi.
10.40 Terra nostra. 11.30 Luna pi-
ena d'amore. 12.00 Quell'uragano di
papà. 12.30 Telegiornale. 12.40
Meteo regionale. 12.45 Mr. Jack
Pot. 13.25 Terra nostra. 14.10 Bo-
nanza. 14.55 Storie di ieri. 15.05
Gli spazzini della Savana. 16.05 Il
commissario Kress. 17.05 16-16.
17.35 Quel tesoro di Raymond.
18.10 Spaccatredici. 18.50 Oggi
sport. 19.00 Il Quotidiano Cronaca
/ Dossier. 20.00 Telegiornale sera.
20.30 Meteo. 20.40 Uno, nessuno,
centomila. 21.00 Il Lunedì. 23.00
Telegiornale notte. 23.20 ME-DOC.
0.45 Repliche continuate.

KABEL 1

15.40 Baywatch. 16.40 Star Trek.
17.45 Nachrichten. 17.55 K1 -
Journal. 18.15 Eine schrecklich
nette Familie. 18.45 Alle unter ei-
nem Dach. 19.15 Matlock. 20.15
Die diebische Elster. Kriminalkomödie
(USA 1987). 22.15 Dallas. Sue
Ellens Schwester. 23.15 Starsky +
Hutch. Gefährlicher Strip-tease.
0.15 Die Schattenkrieger - Soldiers
of Fortune. 1.10 K1 - Journal (W).
1.30 K1 - Die Reportage (W).

SF 2

9.00 Schulfernsehen. 9.30 Kinder
Afrikas. 10.00 Die Drillinge. 10.30
CatDog (W). 11.00 Expedition der
Stachelbeeren (W). 11.30 Spongo-
Bob Schwammkopf (W). 11.50
Live! 12.00 Hey Arnold! 12.20 Live!
12.30 Rocket Power. 12.50 Quiz.
13.00 Rockos modernes Leben.
13.30 CatDog. 14.00 AAAhh!!!
Monster. 14.30 Die Biber-Brüder.
15.00 Expedition der Stachelbeeren.
15.30 Rocket Power. 16.00
SpongoBob Schwammkopf. 16.30
Kenan + Kel. O nein, jetzt geht es
wieder los in Hollywood. 16.50
Quiz. 17.00 King of the Hill. Spiel-
zeit. 17.30 Jesse. Die Grillparty.
17.55 Sabrina - Total verhext! Jede
Wette. 18.20 Die Simpsons. Roman-
tik ist überall. 18.45 OOPS!
19.30 Tagesschau. 19.50 Météo.

20.00 Live: Ski alpin: WM
20.35 Undercover Man
Kriminalfilm (USA 1996)
Mit Ken Wahl, Debrah
Farentino u.a.
Regie: James Whitmore Jr.

21.05 PULS
Gesundheitsmagazin
Allergie-Impfung;
Amalgam-Ersatz
Trigeminus-Neuralgien
21.50 10 vor 10

22.20 Sport aktuell
22.35 Ski alpin: WM (W)

23.10 Die Sexfalle
Erotikthriller (D 1997)
Mit Jennifer Nitsch, Ina
Weisse u.a.
Regie: Michael Keusch
0.45 OOPS! (W)
1.15 SwissTXT

PRO 7

9.30 Steel Will: Mit eisernem Wil-
len. Sportlerdrama (USA 1994).
11.15 Seventeen - Mädchen sind
die besseren Jungs. Komödie (D
2002) (W). 13.00 SAM. 14.00 Ara-
bella. 15.00 Die Jugendberaterin.
16.00 Dr. Verena Breitenbach.
17.00 taff. 18.00 Friends. 18.30
Friends. Die Liebesspender. 18.55
Die Simpsons. Die 24-Stunden-
Frst. 19.25 Galileo.

20.00 Nachrichten
20.15 Akte X - Die unheimlichen
Fälle des FBI. Erlösung
21.15 Quatsch Comedy Club
21.45 Die Sketch Show
Mit Michael Müller, Heiko
Siekman u.a.

22.20 TV total
23.20 headnut.tv
23.55 Seinfeld
Der Seelenverwandte
0.25 Family Guy (W)
0.50 Spät Nachrichten
0.55 Cinemax TV (W)
1.40 CineTipp: «Groupies
Forever» (W)

SWR

12.00 Landesschau unterwegs (W).
12.30 Im Land der Mufflons und
Hirsche. 13.15 In aller Freund-
schaft. 14.00 Planet Wissen. 15.00
WunschBox. 16.00 Aktuell. 16.05
Kaffee oder Tee? 18.00 Aktuell.
18.09 Wirtschaftsinformation von
der Stuttgarter Börse. 18.15 Treff-
punkt. 18.45 Landesschau. 19.45
Aktuell. 20.00 Tagesschau. 20.15
Adelsromanzen - Sehnsucht nach
Sandin. Melodram (D 2001). 21.45
Auslandsreporter. 22.15 Aktuell.
22.30 betrifft: Tod im Arbeitsamt.
23.15 SR-Gesellschaftsabend. 0.15
Die Montagsreportage. 0.45 Bri-
sant. 1.15 Leute night.

WDR

14.00 Wissen macht Ah! 14.25 Mel-
ster Eder und sein Pumuckl. 14.55
Jans Weltgeschichten. 15.00 Planet
Wissen. 16.00 NRW am Nachmit-
tag. 16.15 Länder - Menschen -
Abenteuer. 17.00 nano. 17.30
Schlemmerreise Schweiz (W). 18.00
Lokalzeit. 18.05 Hier und Heute -
Reportage. 18.20 ServiceZeit. 18.50
Aktuelle Stunde. 19.30 Lokalzeit.
20.00 Tagesschau. 20.15 Der Fahr-
der. Bis in den Tod. 21.05 Du E!
21.50 NRW am Abend. 22.00
markt. 22.30 die story: Die Luft-
nummer. 23.15 Fremde Verwandte.
Familiendrama (IRL/D 2000). 0.45
Spots and Stripes. 1.00 Domian.

EUROSPORT

12.30 Ski alpin: WM. Kombinations-
slalom Damen. 1. Lauf / Abfahrt
Damen / 2. Lauf. 16.00 Skispringen.
Weltcup: 120-m-Schanze (W). 17.30
Eurogoals. Fussballmagazin. 19.15
Eurosportnews. 19.30 Fussball.
20.30 Boxen. Jeff Lacy - Boss
Thompson, Titelkampf im Supermit-
telgewicht. 22.00 Eurogoals. Fuss-
ballmagazin (W). 23.45 Eurosport-
news. 0.00 Motorradsport. 0.30 Ski
alpin: WM. 1.15 Eurosportnews (W).

ARD

9.00 Tagesschau. 9.05 Grossstadt-
revier. Sunny Boy. 9.55 Wetter-
schau. 10.03 Brisant. 10.30 Ein
Herz für Brittany. Melodram (USA
1998). Mit Andrew McCarthy, Mi-
chael Learned u.a. Regie: Alan
Ard. 12.00 Tagesschau. 12.15
ARD-Buffer. Ratgeber für Leib und
Seele. U.a. Hallo Buffet: Tipps für
Hausbauer. 13.00 Tagesschau.
13.05 ARD-Mittagsmagazin. 14.00
Tagesschau. 14.10 Ein Schloss am
Wörthersee. Falsches Spiel mit Pa-
trick. 15.00 Tagesschau. 15.15
Abenteuer Wildnis. 16.00 Fliege -
Die Talk-Show. 17.00 Tagesschau.
17.15 Brisant. 17.43 Regionale In-
formation. 17.55 Verbotene Liebe.
18.25 Marienhof. 18.50 Gross-
stadtrevier. Grosse Freiheit. 19.50
Das Wetter. 19.55 Börse im Ersten.

20.00 Tagesschau
20.15 Zauberhafte Heimat
Eine musikalische Tagestour
Heute: Oberstdorf
Mit Stefanie Hertel,
Montanara Chor u.a.

21.00 Fakt. U.a.: Schnäppchen-
Welle: Wie der König Kunde
geneppt wird: Wie viel
Lafontaine steckt in der SPD?
21.45 die story: Max Strauss und
sein schweres Erbe

22.30 Tagesthemen

23.00 Beckmann
0.00 Polylyx
0.30 Nachtmagazin
0.50 Die Reise nach Palermo
Melodram (I/F 1973)
Regie: Vittorio De Sica
2.30 Tagesschau
2.35 Fliege - Die Talk-Show (W)

ZDF

12.15 drehscheibe Deutschland.
12.55 ZDF Sport extra. Ski alpin:
WM. Kombinationsabfahrt Damen.
1. Lauf. 14.00 heute. 14.05 Disco-
very. Die Welt entdecken. 14.50
ZDF Sport extra. Ski alpin: WM. 2.
Lauf. 16.00 heute. In Europa.
16.15 Wunderbare Welt. 17.00
heute/Wetter. 17.15 hallo Deutsch-
land. 17.40 Leute heute. 17.50 Der
Alte. 19.00 heute. 19.25 WISO.

20.15 Trenck - Zwei Herzen gegen
die Krone (2/2)
Historiendrama (D 2002)
Mit Ben Becker, Alexandra
Maria Lara u.a.
Regie: Gernot Roll
21.50 heute-journal
22.20 Mad City
Thriller (USA 1997)
Regie: C. Costa-Gavras
0.05 heute nacht
0.20 Unversöhnliche Erinnerungen
Dokumentarfilm (D 1979)
1.50 heute
1.55 Vor 30 Jahren: Bildung zu
erhöhten Preisen

B 3

14.30 Säuren und ihre Wirkungen.
15.00 Kinderprogramm. 15.15
QuasselCaspers. 15.45 Molly. 16.10
Meister Eder und sein Pumuckl.
16.35 Felix und die wilden Tiere.
17.02 Ski alpin: WM. aus St. Mo-
ritz/Schweiz. 17.45 Die Abend-
schau. 18.45 Rundschau. 19.00
Welt der Tiere. 19.30 Lebenslinien.
20.15 Münchner Runde. 21.00
Rundschau-Magazin. 21.20 Un-
kraut. Mit 21.45 Blickpunkt Sport.
22.45 Deutsche Spurensuche im
Baltikum. 23.30 Rundschau. 23.45
Die Fallers - Eine Schwarzwald-
familie. 0.15 Blickpunkt Sport (W).
1.15 Unkraut (W). 1.40 ZEN.

ARTE

19.00 Europas wilder Osten. Der
Nationalpark Kornati in Kroatien.
19.45 ARTE Info. 20.15 Special
Berlinale. 20.45 Stand By. Bezie-
hungsdrama (F 2000). Mit Domini-
que Blanc, Roschdy Zem u.a. Regie:
Roch Stephanik. 22.45 Erinnerst
du dich an Algerien? Dokumentar-
film von Leila Habchi und Benoît
Frim (BRD 2002). 0.15 Kurzschluss
- Das Magazin. U.a.: Florian Gallen-
bergers «Quiero Ser»; Das Kino
Cinéalternatives in Paris; «Quiero
Ser: Gestohlene Träume» von Flo-
rian Gallenberger (BRD 1999). 1.00
Bewegte Welt. Filmische Collage
(F 1998). 2.30 Edouard Manet (W).

SUPER RTL

17.10 Oggy + die Kakerlaken. 17.30
Benjamin Blümchen. 18.00 Käpt'n
Balu und seine tollkühne Crew.
18.25 Disneys Aladdin. 18.50
Disneys grosse Pause. 19.20 Angela
Anaconda. 19.45 SpongoBob
Schwammkopf. 20.15 Mord ist ihr
Hobby. Mord im Puppentheater /
Das belastende Indiz. 22.10 RTL
Samstag Nacht. 23.10 T.V. Kaiser.
0.00 Powerpuff Girls (W). 0.20 In-
formals. 2.50 Nachtprogramm.

ORF 1

9.20 Ski alpin: WM. Kombinations-
abfahrt Damen. Übertragung aus
St. Moritz/Schweiz. 11.30 Die ge-
heimnisvolle Rue Broca. 11.45
Ferd. 12.10 Mimi's Schnatter-
show. 12.15 Ski alpin: WM. Kombi-
nationsabfahrt Damen. 1. Lauf.
Übertragung aus St. Moritz/
Schweiz. 14.15 Ski alpin: WM.
Kombinationsabfahrt Damen. 2.
Lauf. Übertragung aus St. Mo-
ritz/Schweiz. 16.25 Die Simp-
sons. 16.50 E.R. - Emergency
Room. 17.35 25 - Das Magazin.
18.00 Newsflash. 18.05 Ski alpin:
WM-Studio. Die Analyse / Siegerehr-
ung / Die Stars. 18.30 Ski alpin:
WM-Studio. 19.00 Ski alpin: WM-
Studio. 19.30 Zeit im Bild / Kultur.
19.53 Wetter.

20.00 Sport
20.15 Die Millionenshow
Quiz mit Armin Assinger

21.05 Newsflash
21.10 Das Millionenlos
Klassenlosziehung
21.15 Cool Runnings
Sportkomödie (USA 1993)
Regie: Jon Turteltaub

22.50 Hardball.
Actionkomödie
(USA/CDN 1996)
Mit Michael Dudikoff, Lisa
Howard u.a.
Regie: George Erschbamer

0.25 The Agency - Im Faden-
kreuz der CIA
Doppeltes Spiel
1.05 High Incident - Die Cops von
El Camino. Geldsorgen
1.50 25 - Das Magazin (W)
2.15 Wenn Helden sterben
Kriegsfilm (USA 1998)

ORF 2

12.00 Orientierung (W). 12.30 Wo-
chenschau (W). 12.55 Seitenblicke
(W). 13.00 Zeit im Bild. 13.15
Frisch gekocht ist halb gewonnen.
13.40 Polizeispezial 1. 14.05
Chefarzt Trapper John. 14.50 Tier-
arzt Dr. Engel. 15.35 Reich und
schön. 16.00 Die Barbara Karlich
Show. 17.05 Willkommen Öster-
reich. 19.00 Bundesland heute.
19.30 Zeit im Bild. 19.53 Wetter.

20.00 Seitenblicke
20.15 Trenck - Zwei Herzen gegen
die Krone (2/2)
Historiendrama (D 2002)
Mit Ben Becker, Alexandra
Maria Lara u.a.
Regie: Gernot Roll
22.00 Zeit im Bild 2
22.30 Live: Treffpunkt Kultur
0.00 Zeit im Bild 3
0.30 Oscar + Lucinda
Melodram (AUS 1997)
Mit Ralph Fiennes, Cate
Blanchett u.a.
Regie: Gillian Armstrong
2.35 Seitenblicke (W)

3 SAT

13.45 Tagebuch (W). 14.00 Se-
renade einer grossen Liebe (W).
15.35 Kinotipp (W). 15.45 Antike:
Griechen - Römer. 16.30 Bilder-
buch Deutschland. 17.15 Frisch ge-
kocht. 17.40 Gesunde Küche mit
Geschmack (W). 17.50 schweiz-
zeit. 18.00 ARD-exklusiv. 18.30
nano. 19.00 heute. 19.20 Kultur-
zeit. 20.00 Tagesschau. 20.15 Wer-
den wir ein Volk von Dummköpfen?
21.00 Reisen mit Turner. 21.30
noues. computer und mehr. 22.00
Zeit im Bild 2. 22.25 DENKmal.
23.00 Wolken ziehen vorüber. Tra-
gikomödie (1996). 0.35 10 vor 10.
1.00 Seitenblicke. 1.05 nano (W).

SAT 1

5.30 Frühstückfernsehen. 9.00
Home Shopping Europe. 10.00 Chi-
cago Hope - Endstation Hoffnung.
Ein Tag wie nie zuvor. 11.00
Franklin - Deine Chance um 11.
Brutal! Wenn's dir nicht passt,
schlägst du zu. 12.00 Vera am Mit-
tag. Tag der Wahrheit: Heute reden
wir Klartext. 13.00 Britt - Der Talk
um eins. Heiratswut: Heute bist du
füllig! 14.00 Zwei bei Kallwass. Psy-
chologie und Lebensberatung mit
Angelika Kallwass. 15.00 Richterin
Barbara Salesch. 16.00 Richter
Alexander Hold. 17.00 Quizfire.
17.30 Live. 18.00 Ströhleins Exper-
ten. 18.30 18.30. 18.50 blitz. 19.30
Die Quiz Show.

20.15 SK Kältsch
Pohls Liebe
Krimi-Serie

21.15 Edel + Starck
Mord ist sein Hobby
Anwalts-Serie

22.15 HeliCops - Einsatz über
Berlin
Verschundene Kinder
Action-Serie

23.15 Spiegel TV - Reportage
23.55 24 Stunden
Reporter im Einsatz
Kaputte Kindheit - Ein
Leben im Heim
0.25 die nacht
0.50 Richter Barbara Salesch
(W)

RTL

10.00 Dr. Stefan Frank. 11.00 fami-
lien duell. 12.00 Punkt 12. 13.00
Die Oliver Geissen Show. 14.00 Das
Strafgericht. 15.00 Das Familiengericht.
16.00 Das Jugendgericht.
17.00 Hör mal, wer da hämmert!
17.30 Unter uns. 18.00 Guten
Abend. 18.30 Exklusiv - Das Star-
Magazin. 18.45 RTL aktuell / Sport.
19.10 Explosiv - Das Magazin.
19.40 Gute Zeiten, schlechte Zeiten.

20.15 Wer wird Millionär?
21.15 Hinter Gittern - Der
Frauenknastr. Schluss
Serie
22.15 Extra - Das Magazin. U.a.:
Das geheime Videotagebuch
der letzten Kandidaten;
Tank-Test: Mit welchen
Tricks wir beim Heizöl
abgezockt werden
23.30 future Trend
0.00 Nachtjournal
0.35 10 vor 11
Die Schriftstellerin Chao-
Hsiu Chen
1.00 Caroline in the City

RTL 2

13.00 Hamtaro. 13.20 Helmi (W).
13.25 Pokémon. 13.50 Joanne, die
Kamikaze-Diebin. 14.15 Ranma
1/2. 14.45 Dragon Ball. 15.15 De-
tektiv Conan. 15.45 Shin Chan.
16.15 Old Drum - Gut gebellt ist
halb gewonnen. Tierfilm (USA
2000). 18.00 King of Queens. 20.00
News. 20.15 Der Knast - Leben hinter
deutschen Gittern. 21.15 The
Squad - Die Mordkommission.
22.15 FBI - Dem Verbrechen auf
der Spur. 23.05 Ungeklärte Morde -
Dem Täter auf der Spur (W). 0.10
American Fighter - Die Vernich-
tung. Actionfilm (USA 1989). Dazw.
1.10 Kino-Tipp (W). 2.00 News (W).

Reklamen
Inserate

Wir beraten Sie gerne.

Infohotline:

+423 237 51 51

Fax: +423 237 51 66
E-mail: inserate@volksblatt.li

Ihr Partner in Liechtenstein

VOLKSBLATT
DIE TAGESZEITUNG FÜR LIECHTENSTEIN

TV-TIPPS

MAGAZIN

Süddeutsche TV

VOX 22.15

Mohamed Ben Sulagen ist ein
Scheich. Er stammt aus einer der
reichsten Familien Dubais. Er ist
so etwas wie der Michael Schu-
macher des Mittleren Ostens.
Denn sein Spielzeug sind heisse
Renngwagen. Als Sohn eines alten
Wüstenstammes hat er die Öl-
Milliarden schnell für seine Hob-
bies genutzt.

PSYCHOTHRILLER

Stille Nacht - Heilige
Nacht

SFZ 22.45

In einer Skihütte will ein Archi-
tekt mit Frau, Sohn, Freundin
und einem Kollegen eine roman-
tische Weihnacht verbringen.
Doch als eine Bankräuberbande
Unterschlupf in der Hütte sucht
und die fünf als Geiseln nimmt,
gerät der Urlaub zum Alptraum.

GESCHICHTE

Kaiser Otto III.

B3 22.45

Schicksalsschläge kennzeichne-
ten das kurze Leben Ottos III.
(980-1002): Mit drei Jahren ver-
lor er seinen Vater. Später ver-
suchte Herzog Heinrich der Zän-
ker ihm seine königliche Würde
zu rauben. Als seine Mutter
Theophanu starb, konnte noch
seine Grossmutter Adelheid ihre
schützende Hand über ihn hal-
ten.

REPORTAGE

24 Stunden

SATI 23.55

Wieder bricht die hohe Zeit der
Freibjagden an! Die Autoren
Falko Korth und Thomas Riedel
mischen sich unter die Grün-
röcke und nehmen Zwölfender
ins Visier ...

Werbe-Fragen?
mit uns können
Sie immer
"rechnen"!

VOLKSBLATT
DIE TAGESZEITUNG FÜR LIECHTENSTEIN